



愛 後 月 刊

二千一零年

八月號第八十期

出版：愛城華人浸信會文字部
11112-109 Avenue
Edmonton Alberta
Tel: (780) 426-0891
Website: www.ecbchurch.org
Email: office@ecbchurch.org

教牧同工：
吳守信牧師 吳楊芳芳師母
苗迪思牧師
聶書全傳道 林泰山傳道

編輯：朱家欣
版面設計：黃寶恆

“馬鞍嶺牧場” 日營 · 2010年8月3至6日，9至14日

吳楊芳芳師母分享，李恆初弟兄翻譯

需要答案嗎？求問神

在我們年青時代，當我們學會了說話，同時已經學會提問。今年夏日營的重點放在大家都會來問的問題。每一天的課題，不僅是孩子要問的問題，也是任何年齡的人都會思考的問題。感謝神告訴我們，如果我們缺少智慧，我們應該求問神。開心的是當夏日營結束時，6歲的男孩抬起頭來信心十足地對老師說：“老師，如果我有任何問題，我可以問神！”

超過70名兒童和另外10個實習學生參加九天的學習計劃。我們的座右銘是，“需要答案嗎？求問神。”你們中間若有缺少智慧的、應當求那厚賜與眾人、也不斥責人的神、主就必賜給他。(雅各書1:5)

日營期間，不單止孩子們學習求問神的智慧，工作人員和教師面對突發的挑戰時也有機會向神求問智慧。在第二個星期，當我們回到教堂會時發現地庫大部份地面被污泥淹浸。我們感謝所有清潔人員辛勤的工作，協助將地板抹淨和消毒，以確保孩子的安全。七個已佈置好的教室需臨時關閉，所有的活動被迫轉移到樓上。

除了被污泥淹浸的教室，當日天氣預告也可能有大雨和雷暴，使得戶外教室和戶外活動都可能出現問題。耶和華神透過領導人Winnie, Mandy, 和 Nathania將我們的問題解決了，因為她們能夠作出新的安排。

於教會入口的藝術班是使用新的材料去創造藝術作品，因為所有紙板材料都損壞了。教師們以足夠的創造力，安排將有限可使用的地方變為一個藝術工作室。令我印象深刻的是周華慧芬姊妹快速地將休息室轉變成為一個有極為吸引的「使命角」。所有的教師都具有足夠的靈活性作出了最好的安排。儘管這些突然的變化對兒

童和工人員本來可以產生巨大的壓力，小組的領導人能夠儘量讓兒童保持冷靜。

我是誰？

在日營的第一天，我們專注於神的創造。我們學習到我們是神偉大的創造，我們可以讚美神。

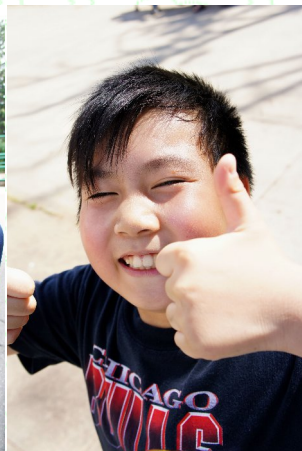
有這麼多事情促使我們來讚美神。真是太好了，在筋疲力盡的每一天，我兩位參與了教學和領導的孩子，與Mandy and Winnie一起分享神的奇妙作為。我們的義工令我們很自豪，當我們看到他們很負責任，守信，有愛心和熟練，我們的心跳了起來讚美神。 Gary, Ryan, Justin, Martin, Daniel, Karen只是幾個我們常常提到的名字，因為他們的出色工作，我們的義工正是神的傑作。

每個孩子在我們心目中都是神的傑作。總之，我們試圖滿足他們的需要。每個特殊需要的孩子會配上特選的老師，幫助他們獲得最佳的日營體驗。我們有五名自閉症兒童和三位有其他類型的特殊需要，所有的教師和義工都受到

專門培訓，指導兒童的特殊需要。

我們期待著神未完成的傑作，因此，我們不僅致力於培養兒童，還有青少年以發揮其潛力。今年我們有一個為剛完成7和8年級學生的少年學徒計劃。他們會參加由Carla Brown帶領的查經班和被分配到孩童當中作培訓。

回顧這些年來顯而易見的是Austen和Winnie已經走過了漫長的道路。Winnie已成為兒童事工的策劃者。回想她還是個孩子時，我們決不會想到她這麼具領導，組織和管理才能。今年Austen已經成為一個負責任的活動



(第二頁續)



(續第一頁)

領袖。從這兩位領導人身上提醒我們，神並沒有結束祂的傑作。在神的手中，我們是祂最大的創作，而祂仍然致力於在我們的生活中創造出美麗的圖畫。

神關心我們嗎？

在面對困難時，我們常常懷疑神是否關心我們。與孩子們一起，我們學會了將我們一切的憂慮卸給神，因為祂顧念我們（彼前 5:7）。

水浸後的幾天，我們發現神將水浸的問題變成了美好的祝福。透過水浸我們有機會向神求智慧和讓神向我們表明，祂的恩典是夠用的。在風暴中經歷神是何等的美妙，祂幫助解決問題和平息風波。這場災難使日營中的每一個人緊密合作。雖然有幾個星期我們將無法使用地庫，而地庫卻經歷一個非常需要的翻新。神真的關心我們，不管什麼情況，我們可以信任祂。

神關心我們的孩子，提供超過50名志願者每天忘我的工作。從義工們(馮太, Stanley Pon, Ryan Chau, Oreana Seto, Edwin Seto, Qiuxia, Zhang, Grace Chau, and Zubie Leung)表現出的愛心、耐心和溫柔表明了神照顧特殊需要兒童的愛，一個初次參加的孩子回家告訴他媽媽說，日營的午餐比媽媽煮的還好。第二天，他回家說，食物甚至比祖母燒的還好。我們都知道媽媽，祖母的廚藝是最好的，因為她們以愛心去煮。這個男孩能夠看到，午餐是由一群義工傾注了他們的愛心去完成的。

所有義工以他們最好的表現顯出關心，因為他們已接受了神最偉大的愛。小慧每天早晨5:30起床，讓她在上午七時在教會看顧提早到來的兒童。有些工作人員為準備工作而逗留到很晚，直到12時以後。

富有經驗的教師，如馮梁寶怡，馮炳堅，馮太，周華慧芬，陳李小鳳，陳唐悅珍，柯婷恩，吳嘉恩和黃太是夏令營的骨幹。他/她們的奉獻精神和對兒童的關顧不容置疑。

孩子們從四個不同的教會會眾的服事中體驗神的關懷。查經班教師中柯婷恩來自粵語部，Sonya Kuo來自英語部，陳唐悅珍來自國語部。除了經驗豐富的工作人員，還有吳牧師，苗牧師，李恆初弟兄，聶傳道和蘇丹會眾Pastor Joseph的支持。

通過各兄弟8月14日在音樂表演，藝術展，嘉年華，和燒烤的幫忙，顯示了神的愛，這是一個巨大的成功，當我們同心的為神工作。謝謝所有到來幫忙的，吳緯弼，Jimmy Ong，馬司徒影蓮，Fai Yuen，梁宇榮，還有更多。這一起的努力引證神照顧每個孩子。



子。
神給我們什麼計劃？
從上週五，我們預計到St. Albert的噴水公園作最後一天的實地考察。早上的天氣預測顯示將會整天下雨，而溫度會較低不宜孩

子在戶外玩耍。協調員尋求神的智慧，然後他們想出了一個主意。孩子們轉到西愛蒙頓購物中心享受很有趣的時刻。他們在那裡找出線索，重溫九天中所學的聖經教訓，以及完成了小組指定的任務。我被分配到照顧六個分站當中的一個，在我的分站裡，孩子們回顧了生命的問題：“神給我什麼計劃？”從撒該的故事，我們了解到撒該在自己的生命中已經有了一個良好的計劃。他有高學歷，一份安穩的工作，像一座山的財富，以及社會地位。直到他遇到了耶穌與祂建立關係，這是他人生的全部。我們知道，這是神的計劃為要我們與耶穌建立關係。在一間基督教書店前，孩子們聽聖經故事，在聖經中搜尋和禱告。

對於成年人若沒有看到我們如何以兩架巴士乘載兒童和義工通過擁擠和繁忙的購物中心，他們覺得這並不是建設性的想法。我們能夠做到這一點，因為一至三位兒童被分配到一個負責任的義工。孩子們會給予明確的指示並預計將與他們的領導人密切合作。孩子們和領導人之間的關係從日營的第一天已建立，隨日子而更加緊密。

今年，Mandy籌辦所有的戶外考察。每巴士上有一個總領隊和一名助理領導七至九位小組組長各自照顧一至三位孩子。有需要這麼多的義工以確保所有兒童的安全。謝謝所有的實地考察的義工用整個下午照顧孩子。

與耶穌建立關係是每年夏日營的其中一個目標。每年，三年級以上的兒童有機會聽到福音。然後，他們會給予機會作出生命中最重要決定，接受耶穌作為他們個人的救主。今年，所有的學生都表示願意跟隨耶穌。我會和年紀較大的面談和跟進。

我怎麼能像耶穌？

兒童了解耶穌為我們作的榜樣。由於組長跟從耶穌的榜樣，孩子們也跟隨組長。很多兒童的願望是能像大哥哥大姐姐在教會事奉神。學長制度是其中的一個目標。今年Winnie 指導Mandy 和 Nathania。我負責訓練Garry Deng 和 Ryan Chau各自帶領一架巴士上的兒童和組長作實地考察。 Iris協助年青的教師，Johanna 和 James成為非常成功的教師。小慧教導 Vincent成為一個可靠的行政助理。每天早上由苗牧師帶領靈修，老師開始了他們一天的工作，吳牧師帶領粵語部所有廚房工作人員和幾個老師助理的早上靈修時間。作為日營的帶領者，我們當以基督耶穌的心為心。（腓 2:5）

現在我該怎麼辦？

從腓4:4-9孩子知道他們可以榮耀神的方式。我們禱告的是孩子們能將從課本和詩歌學習到的教訓、所接受的愛，能保持不變和扎根生長。我們希望透過每主日上午9:30的崇拜和11時的主日學繼續培育我們的孩子。3至6年



(續第二頁)

級的學生，歡迎參加每週五晚7:30 至9:00舉行的提摩太團契。

子女教養會議將於9月24日至25日舉行，讓來自不同背景的家長一起把重點放在神的話語上。我鼓勵有興趣參加這次家長會議的以電郵與我聯絡ecbchanna.ng @ gmail.com。

令我鼓舞的是幾位義工在緊湊的兩星期工作後，表示他們承諾

明年會參與影響年輕人生命的夏令營。我們計劃明年在八月的頭兩個星期(8月2-5, 8-12日)舉辦夏令營；音樂演出，嘉年華，和燒烤將於8月13日舉行。請在日曆上記下，並開始傳揚這個好消息。明年的主題是：“大蘋果探險：信仰與生活的連接”取至羅馬書10:11。

Christine Soo (李恆初弟兄翻譯)

家長的分享

當我第一次聽聞愛城華人浸信會舉辦的夏令營，我在猶豫會否為Marcus報名。正如你知道一個母親的擔心並沒有結束...我擔心他如何處理各項活動，他能否適應等，當他第一次到教會而拒絕進入的時候，我的擔心加劇。現在我回想起來，我看到上帝已經為Marcus作了安排，我從第一次打電話給吳師母至今Marcus在活動中取得了良好的進展，神真的引導每一步。Marcus第二次來到教會也沒有抗拒，他參加了各種活動，製作工藝用膠水將紙張貼上氣球，他參加了音樂活動，他喜歡實地考察受益匪淺。事實上，他期待著每天來到教堂。

我們遇到了Stanley，他是一個充滿愛心和負責任的好青年，他很有耐力。在過去兩個星期他曾陪同並協助Marcus，我知道這是一個挑戰。謝謝Stanley您的支持讓Marcus獲得積極的經驗。

作為家長，我感到印象深刻的是愛城華人浸信會籌辦的夏令營非常出色。我看到背後有很多的組織和準備工作，促使夏令營的成功。活動包括良好平衡的查考聖經，工藝，音樂，當然還有流行的實地考察。我參加了到Wabumen湖的實地考察，我真正享受一個輕鬆的一天。我看到工作人員/志願者的工作效率和對他人互相的支持，就像一個大家庭。清楚地顯示團隊的工作精神，我真的很感動。

在這裡Marcus渡過奇妙的兩個星期，我可以肯定的是因為他喜歡每天早上來到教堂。我會毫不猶豫地再次為Marcus報名參加明年的夏令營。感謝吳師母和整個團隊，非常感謝Sarah在這麼早的到來，再次感謝Stanley。



Vacation
Bible School



義工的分享

Mandy Hong (李恆初弟兄翻譯)

在幾年前，我第一次為VBS的義工。當時我只來到教堂數個月，Winnie問我是否可以幫忙。這夏天我沒有做任何事情，我想在教堂幫忙做一點事情，所以我同意了。我只知道作為一個基督徒是，如果你接受上帝，你會得到永生。這對我來說沒有什麼意思。VBS的前幾個星期開始，我感到很緊張。我覺得我還沒有準備好，而且其他人們不會接受我，因為我不是一個基督徒。我害怕孩子的父母不希望我來帶領他們的孩子。我害怕我會令到孩子們迷失方向，因為我不知道教會大部分的房間在那裡。我擔心孩子們會不尊重我，因為我是如此之小，(事實證明我帶領的學生中一半是長得比我高)。真的不知道將會發生什麼事。

我去VBS的第一天遇到了Sarah。而且，每人都知道知道她是非常受歡迎的。我還記得與Daniel, Vivienne, Sharon, and Orianna聚會，心想：「這些孩子都是12歲，他們應該是乳臭未乾的孩子。(這是不對的!)」但他/她們不是，他/她們是了不起的！隨著時間的過去，我發現自己愛上VBS。我覺得我是其中一個孩子，第一次學習聖經故事，和當中的音樂激勵。我喜歡聽Bianca和Nathania講述故事，愛與Dorothy在音樂下唱歌和跳舞。一切我對VBS所預料的都是錯誤的，我發現自己愛上VBS。

這並不意味著我沒有掙扎。幾天後，其中一個孩子告訴我，我不是做得很出色。他告訴我，他不喜歡我，他會找吳師母讓別人來替代我。儘管我知道這不是事實，我所有的不安全感浮現，是我不能掌握的。我哭得很厲害。在當天下午和第二天我休息過。整個週末，我考慮回去幫忙。我不想失敗和再次感到尷尬，但後來我記得我是多麼喜歡孩子，聖經故事和音樂。我要回去，不管挑戰如何。這是在第二個星期我開始見到的。我看到了神在這些不同的人身上作為。當時，我感受到聖靈在所有的老師，甚至一些孩子當中，讓我不可能不接受神的存在。在2008年7月29日，我成為一個基督徒。我親眼目睹神的工作，每次回想起我很感到驚訝和鼓舞，明白若大家多一點貢獻，集合起來卻改變了我的人生。有時候感覺我們的行動並不意味著什麼，但我可以告訴你，這是Sarah的熱烈歡迎，Austen在廚房的協助，Nathania和Bianca講的故事，孩子們的良好行為，Winnie和吳師母的鼓勵，幫助我成為一個基督徒。上帝有一個目的和作用，要我們完成。這項任務可能會很大，但也可以很小。無論是哪種情況，有能力改變生活。我堅信，如果這年我沒有接受Winnie的邀請作義工，我將不會參加兒童部的事奉。我也不會能如此迅速地增長，成為一個團契領袖，主日學老師，和今年的實地考察主任。對我來說這是上帝在我身上的計劃，我不知道在什麼時候，儘管仍有掙扎，但我很高興跟隨著。

黃劉頌怡見証分享

編者按：粵語部詩班為響應教會今年「全為神國」的主題，各詩班員也將自己的得救見証寫了出來，所以，由五月開始，月刊會每期刊登一位詩班員的得救見証，而今期登場的就是黃劉頌怡的見証。

如果你問我，世界上有沒有神，我一定告訴你「有」。如果你問為何我可以這麼的肯定，我會告訴你，這位道成肉身、滿有真理恩典的主耶穌，我曾深刻真實地經歷祂，並且每天都蒙祂看顧和保守。

我在二零零二年信主，當時牧師的呼召，說到若我想放下心靈的重擔，不再把自己拉扯得像根快要折斷的橡皮筋，可以接受主耶穌，讓祂成為我生命的主宰。那一刻，我只想可以找一個釋放，可知這些年來讀書的壓力、周遭朋友的成雙成對，無形地替我寫上「失敗」的標籤。說實的，那一刻我並不知道什麼是認罪悔改，我只知道、並深深的相信，這位創天造地、滿有能力、歷世歷代受人尊崇的主宰，能夠替我釋去心中的枷鎖，使我得自由。

當然，經陪談員的解釋後，我真心認罪，並且相信當我口裡認耶穌為主，心裡信神叫祂從死裡復活的時候，我便得救。若你問，真的需要認罪嗎？讓我告訴你，幸好我有認真真地向主認罪呀，否則我一輩子都被困在自憐、自以為事和自我膨脹之中，看不到自己的虛偽和渺小，也得不到這位樂意赦罪和施恩的主耶穌的拯救！

信主後，我參加了愛城華人浸信會，透過主日學和團契查經，學習聖經真理。很多今天我應用的金句，也是在初信的時候背誦，每每在世俗的沖擊和挑戰中，這些金句和教導都保守了我的心。例如在政治複雜的工作環境中，我甘心不參與搬弄是非和損人利己的事，全因為我想起詩人的提醒：「不從惡人的計謀，不站罪人的道路，不坐褻慢人的座位，惟喜愛耶和華的律法，晝夜思

想，這人便為有福！他要像一棵樹栽在溪水旁，按時候結果子，葉子也不枯乾。凡他所作的盡都順利。」（詩1：1-3）若沒有主的話語在我生命中作幫助，恐怕到今天我依然在爭權奪利中度日，永遠不曉得什麼叫做平安。

我於二零零四年復活節受浸，加入教會。在我信仰的成長過程中，詩班和延愛團成為了不可或缺的一部分，透過弟兄姊妹的關愛，讓我經歷到耶穌的施予和鼓勵。不知道有多少次，我面對重大考試、實驗結果與預期的差異，以及對於前路的不明朗而憂心忡忡。弟兄姊妹卻往往鼓勵我重拾神的應許、不住的為我禱告，甚至供應食用。全因這些不吝嗇施展愛心的基督徒，讓我經歷基督的愛之實在；並且讓我懂得和樂意施予他人，體會「施比受更為有福」（徒20：35）的真理。

作為一位詩班員和崇拜帶領者，按真理編寫的詩歌，往往助我與主的關係進深，讓我抒發心中的悔意、憂傷、感恩、讚美、尊崇和祈求，超越於文字的表達之上。有一次在我徬徨的時候，「相信依靠」的歌詞浮現於我腦海，裡面說到「專心倚靠上主，舉目向天仰望，請看在樹上梢頭，小鳥振翅高飛。你當舉目向天仰望，要知天父眷愛，祂天天顧念你，無論何方祂必與你同在。」我的眼淚徐徐流下，想到自己真傻，這位我信靠的主耶穌既是慈愛的神、信實的神，是以便以謝（釋：到如今耶和華都幫助我們；撒下7：12），祂豈會作出一些與祂的屬性相

違背的事、祂豈會不看顧我？

在婚後的日子，丈夫實恆的愛更讓我深深的明白到，縱使我的缺欠排山倒海，神的愛都不會放棄我，因為神不是以我的行為來斷定我是否可愛，祂在基督耶穌裡，以完全的愛來愛我。「基督在我們還作罪人的時候為我們死，神的愛就在此向我們顯明了。」（羅5：8）丈夫說，他在神面前曾承諾愛我一生，縱使多艱難，他會以基督的愛來愛護我和我們的家。實恆是神賜給我無可比擬的禮物，從前我只懂得計算，現在我終於學會了何為愛。

或許你寧可相信，驚天動地、可歌可泣的信主過程才具深刻的說服力；但是讓我告訴你，我們的主耶穌是萬王之王，祂不曾需要動聽的故事來顯明祂的權能，但祂卻以慈愛和憐憫來擁抱世人。或許你會以為，天賜下晴朗、罪惡得懲治、重病得痊癒等等才算得上是神蹟。但我卻確信，主耶穌改變了我，領我從原本勢利、自私和好勝的幽谷中拯救出來，這生命親身經歷的一個神蹟，比起任何物質與環境的轉變來得更加真實、更加寶貴！



愛城華人聖樂團

若神的子民禱告

愛城華人聖樂團「若神的子民禱告」--全城祈禱會

日期：2010年8月29日(星期日) 時間：晚上7:30時—9:30時

地點：愛城華人基督教福音堂 (8810-65 Ave, Edmonton, Alberta)

信息：陳歐陽桂芬女士 指揮：曾浩斌博士 獻唱：愛城華人聖樂團

聖經講到「這稱為我名下的子民，若是自卑，禱告，尋求我的面，轉離他們的惡行。我必從天上垂聽、赦免他們的罪醫治他們的地」，你願意到臨這全城祈禱會，藉禱告祈求神的平安，赦免和醫治臨到愛城嗎？在聚會中，香港以勒基金的陳歐陽桂芬女士將會以神的信息給予勉勵，而曾浩斌博士將會帶領聖樂團及會眾以音樂讚美敬拜神。

查詢及聯絡：

www.edmontoncccchoir.org info@edmontoncccchoir.org 780-934-5175

日期：2010年8月29日(星期日)

時間：晚上7:30時—9:30時

地點：愛城華人基督教福音堂

(8810-65 Ave, Edmonton, Alberta)

信息：陳歐陽桂芬女士

指揮：曾浩斌博士

獻唱：愛城華人聖樂團

每經聖樂團由17位成員組成，是愛城最活躍的音樂團體之一。我們相信，透過我們的音樂，能將神的愛與祝福帶給每一位聽眾。我們將於每週六晚上7:30時在福音堂舉行聖樂崇拜，歡迎各界人士踴躍參加。如有查詢，請電：780-934-5175。

www.edmontoncccchoir.org
info@edmontoncccchoir.org
780-934-5175